

Houbunsha Comics

HC
Houbunsha
Comics

彼女で 満室

かのじょで
いっぱい

KANOJYO
DE IPPAI

1

彼女で
満室

KANOJYO
DE IPPAI

1



真鍋讓治

芳文社

PRESENTED BY

真鍋讓治

J O J I M A N A B E



C O N T E N T S

- Room: ① 001
- Room: ② 029
- Room: ③ 051
- Room: ④ 073
- Room: ⑤ 095
- Room: ⑥ 117
- Room: ⑦ 139
- Room: ⑧ 161
- Room: ⑨ 183



PRESENTED BY
真鍋讓治

J O J I M A N A B E

Houbunsha Comics

彼女で満室
かのじょでいっぱい

KANOJYO
DE IPPAI



HC
Houbunsha
Comics

彼女で満室
かのじょでいっぱい
KANOJYO
DE IPPAI



真鍋讓治

芳文社

[510design.] 5GAS
COVER DESIGN ▶ KAZUO MIYAMURA 510 DESIGN ARTS SECTION



MY
NEW LIFE
BEGINS RIGHT
HERE! RIGHT
NOW!

ALL
RIGHT!

CLUMP
CLUMP

カ
カ

カ
カ

カ
カ
カ
カ

カ
カ
カ

カ
カ

カ
カ





ALL I WANTED
TO DO WAS START
MY LIFE OVER IN
MY NEW APARTMENT,
AND YOU IDIOTS
DOUBLE-BOOK
IT?!

SLIP-UP,
MY ASS!
FIX IT!

WELL, ER...
THERE SEEMS
TO HAVE BEEN
SOME SORT
OF SLIP-UP ON
OUR END.

WE REALLY
SHOULD HAVE
CONSIDERED THIS
AT THE OUTSET. I
CAN'T APOLOGIZE
ENOUGH...

WHAT
THE HELL'S
GOING ON
HERE?!

WELL,
UM...

OH DEAR...
IN ANY CASE,
WE'LL HAVE ANOTHER
PROPERTY AVAILABLE
SHORTLY, SO WHICH
OF THE TWO OF YOU
WILL BE MOVING
INTO THIS ONE?

LOOKS LIKE
THE REALTOR
CAN LINE YOU
UP ANOTHER
PLACE REAL
QUICK.

I BET
HE'LL EVEN
KNOCK A LITTLE
OFF YOUR RENT!
SO WHY DON'T I
TAKE THIS...

I don't
know
about
that...

333





Text: I got here first!

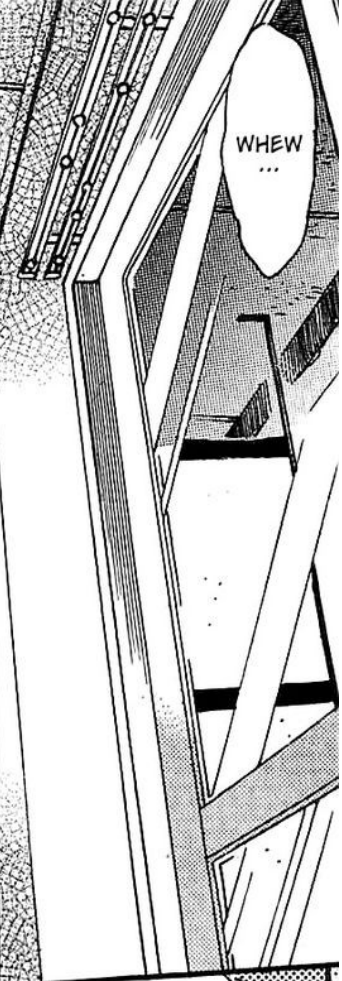




I LEFT EVERYTHING ELSE BEHIND.

I'M ALL UNLOADED ...

ALTHOUGH I GUESS I DIDN'T BRING MUCH HERE.



WHEW ...



HEAVE-HO, HEAVE-HO!

WHAT THE HELL COULD BE IN ALL THOSE BOXES?

NOW THAT I THINK ABOUT IT, SHE SURE BROUGHT A LOT OF CRAP ALONG WITH HER.



WELL, SUITS ME JUST FINE. I'M STARTING OVER FROM SQUARE ONE AGAIN, AFTER ALL.

I'M BACK TO HAVING NOTHING BUT A SINGLE ROOM TO CALL MY OWN.



ANYWAY...



THERE GOES ANY FLEETING HOPE OF ELBOW-ROOM.





MY NAME'S
HINA KAMI-
YAMA.

AND I'M
TWENTY!

HOW
'BOUT
YOU?

AKIRA...

TOUDOU...

OH,
UH...

MY
NAME'S...
UH...

GAAH!
SHE JUST
MET ME AND
SHE'S ALREADY
GIVING ME A
NICKNAME?!

THEY
CALLED ME
THAT IN
SCHOOL AND
I HATED IT
THEN!

I'LL
CALL YOU
MR. TODES
THEN! NICE
AND SHORT!

TOUDOU,
HUH?

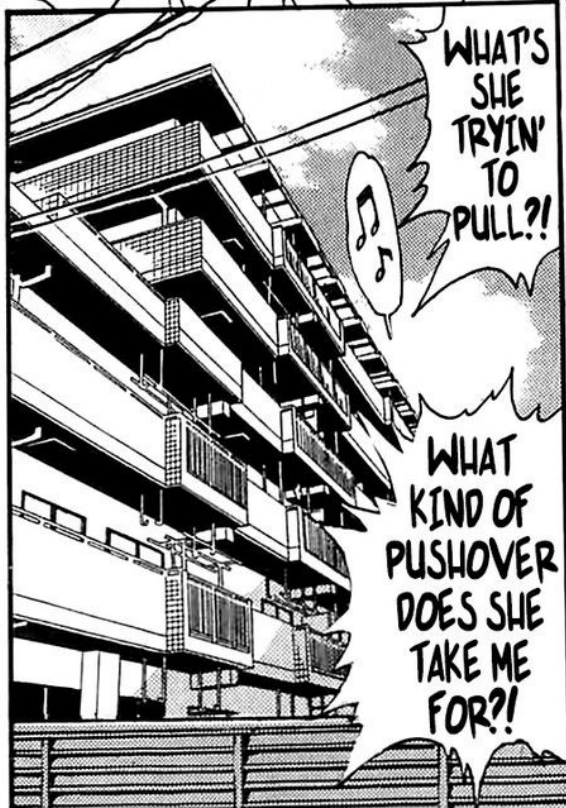


MM...

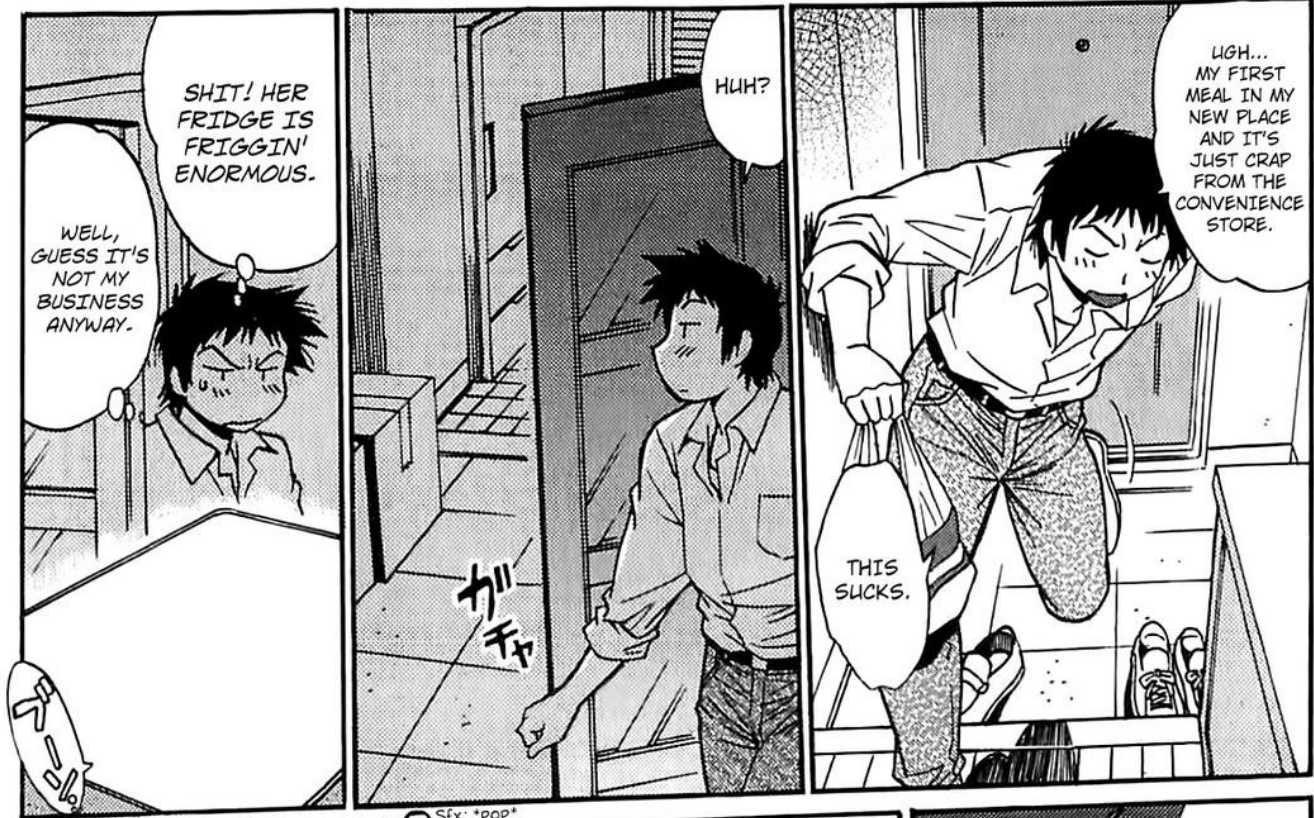
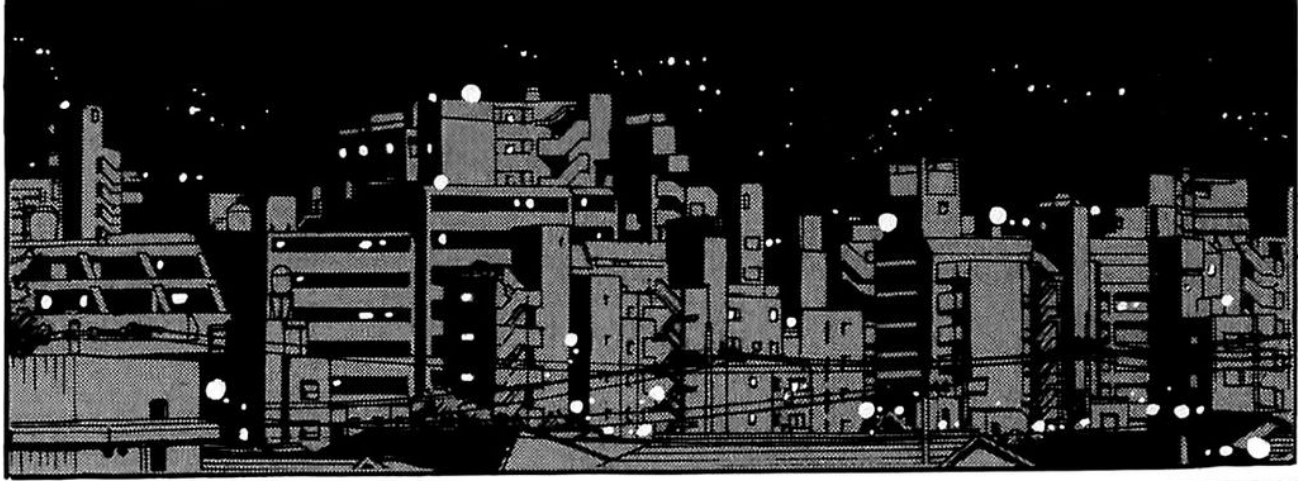


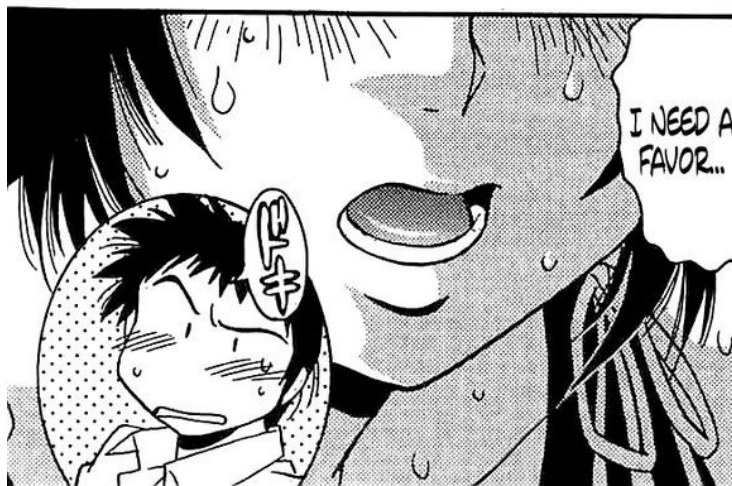
ANYWAY, WE'RE SHARING THE BATHROOM, THE BATH, AND THE KITCHEN...
SO BE COURTEOUS!
♡

Text: Yaaggh!



Sfx: *clunk*









WHOA, HOLD
ON A SECOND!
I NEVER SAID
ONE WORD
ABOUT HELP-
ING YOU!

DO YOU
SEE THESE "X"
MARKS HERE?
I NEED YOU
TO FILL IN ALL
THESE SPOTS
WITH PAINT!



YEP,
YEP! IT'S
A MANGA
MANU-
SCRIPT!

WAIT A
SECOND
...
IS THIS
WHAT I
THINK
IT...



FOR
ALL THAT'S
GOOD AND
HOLY, MR.
TOPES...

PLEASE...
I'M BEGGING
YOU HERE...

Urgh
...

THEN
YOU'RE...
A MANGA
ARTIST?



ALRIGHT,
FINE!
BUT THAT'S
ALL I'M
GONNA...

MAN,
HOW'D I GET
ROPED INTO
THIS? I'M
WAY TOO
NICE...



**TWENTY-
FOUR!**

HOW MANY
PAGES DO I
GOTTA DO
THIS FOR?

YOU
GOTTA BE
KIDDING
ME...



NO, NO, THAT'S
COMPLETELY FINE!
DON'T SWEAT THE
DETAILS AT ALL!

I HAVEN'T DRAWN
A THING SINCE I
WAS IN ELEMENTARY
SCHOOL, THOUGH,
SO DON'T BLAME ME
IF I SCREW UP.

LET'S GET
STARTED!



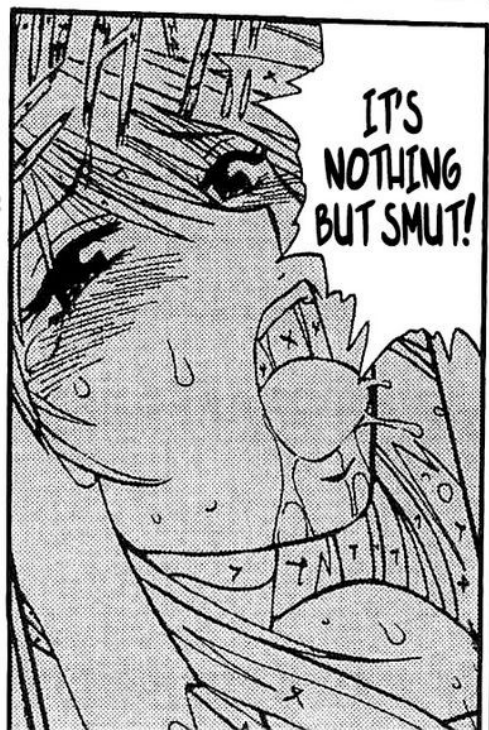
LOOK
AT THAT!

AND
HERE,
TOO...



エー!!!

WHA...
WHAT THE
HELL IS
THIS?!



IT'S
NOTHING
BUT SMUT!



THERE'S NO RULE THAT SAYS THAT GUYS ARE THE ONLY PEOPLE WHO CAN WORK IN THIS GENRE!

DON'T BE SILLY! THERE'RE PLENTY OF WOMEN WHO DRAW MANGA LIKE THIS!



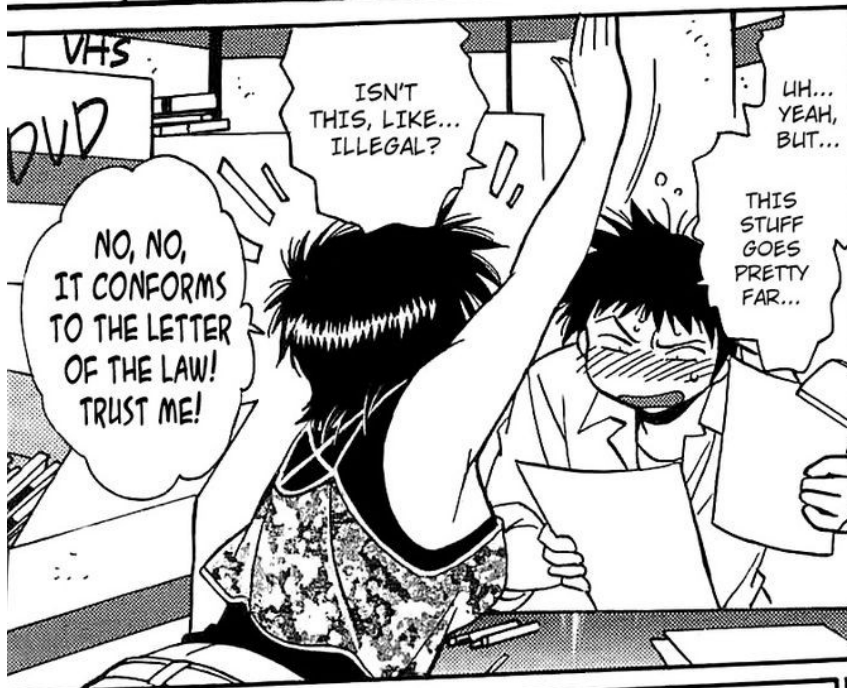
WHAT?!

WHAT DO YOU MEAN?

IT'S AN ADULT MANGA, OF COURSE!

HOLD ON...

YOU DREW THIS? BY YOUR-SELF?!



ISN'T THIS, LIKE... ILLEGAL?

UH... YEAH, BUT...

THIS STUFF GOES PRETTY FAR...

NO, NO, IT CONFORMS TO THE LETTER OF THE LAW! TRUST ME!



OH! THAT PART'S FINE. IT'LL GET RETOUCHEDED AND COVERED UP LATER.



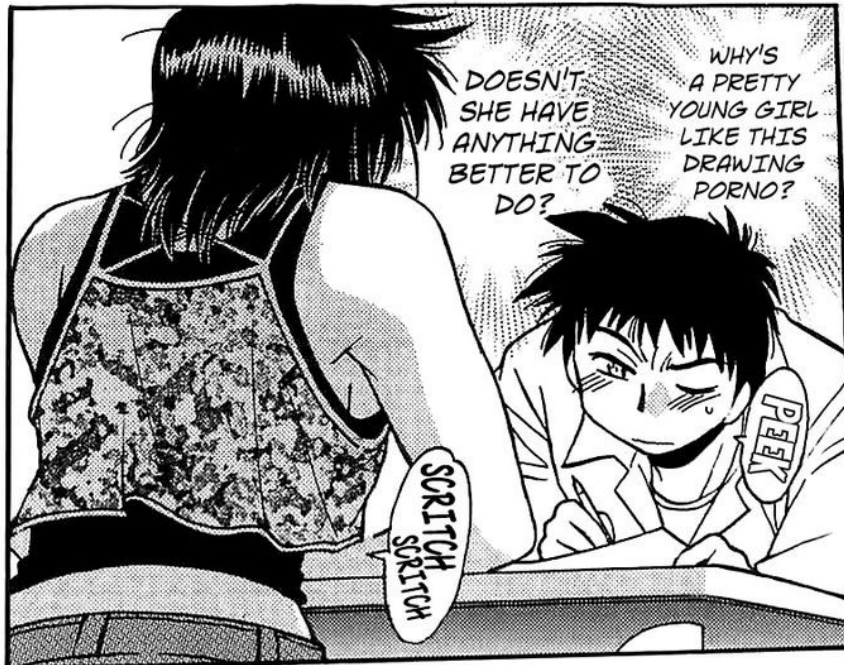
WHAT ABOUT THIS PART, THOUGH? I DON'T THINK IT'LL, UH...

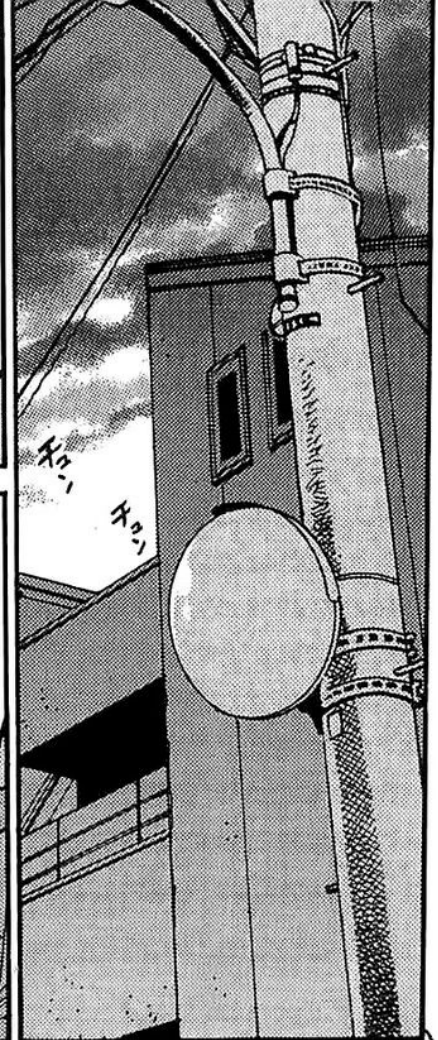
HUH? WHICH PART?



SHE REALLY DOESN'T HAVE ANY PROBLEM DRESSING LIKE THAT?!

UM... I CAN THINK OF SOMETHING ELSE YOU MIGHT WANNA COVER UP...







PUNISH-
MENT



GOD,
I WAS BARELY
CONSCIOUS AT
WORK TODAY.

I CAN'T EVEN
REMEMBER WHAT
THE CHIEF WAS
YAKKIN' AT ME
ABOUT...

click

UGGH...

I'M
SO TIRED,
I COULD
DIE...



WEL-
COME
HOOO-
OME!



HEY, I DON'T
NEED SOMEONE
TO TELL ME TO
COME INTO MY
OWN HOME!

WELL,
DON'T JUST
WAIT THERE,
COME ON
IN!



YOU
KNOW
IT!

I SLEPT
LIKE A
BABY!

YEAH...
THANKS

YOU'RE
SURE PERKY
ENOUGH.



ALL I
WANNA DO
IS CRAWL
INTO BED.

WHA?

IT'S FINE.
FORGET
ABOUT IT.



I WANTED
TO THANK
YOU FOR
LAST NIGHT,
AND...

SO ANY-
WAY...



TIME FOR
YOU TO
SCRUB OFF
THE DAY'S
WORRIES!

OH
YEAH!

I ALMOST
FORGOT!
I DREW A
BATH!



C'MON!

IN WE
GO!

I'LL
WASH YOUR
BACK!

I DON'T
THINK SO, PAL!
THIS'LL BE
YOUR FIRST
BATH HERE,
RIGHT?

NO!
REALLY!
I'LL
TAKE ONE
WHEN I
WAKE UP!



LM...





SHE THINKS I'LL FALL FOR THAT, DOES SHE?!

YOU'LL BE HAPPY TO KNOW THAT THIS IS A SPECIAL FAVOR, MR. TODOS!



DO YOU PERFORM THIS, UH, SERVICE FOR EVERYONE WHO HELPS YOU OUT?



LISTEN... DON'T THINK I'M GONNA CAVE ON THIS APARTMENT THING JUST BECAUSE YOU'RE...

I MEAN, I DON'T WANNA SOUND LIKE A DICK, BUT...

WHY, WHATEVER DO YOU MEAN?



THIS SOFT, SQUISHY SENSATION... IT COULD ONLY BE...

WAIT A SECOND...



WHOOO!!



NOT TO
MENTION
THE SLEEP
DEPRIVATION...
I THINK I'M
STARTING TO
PASS OUT...

OH CRAP...
BETWEEN HER
BOOBS, THE
STEAM...

HEY!

WILL
YOU QUIT
FOOLIN'
AROUND
ALREADY?!

LIP WE
GO!

BOING

HEE
HEE
HEE!

YOU'RE
GETTIN' ME
COMPLETE-
LY WRONG
HERE!

!!

のっか!!



AN
ARTIST PUTS
EVERYTHING
ON THE LINE
FOR THEIR
WORK!

THIS
IS MY
THANK
YOU!

IT'S
OKAY!



MM
G H!!!



AH!

AH!

AH!





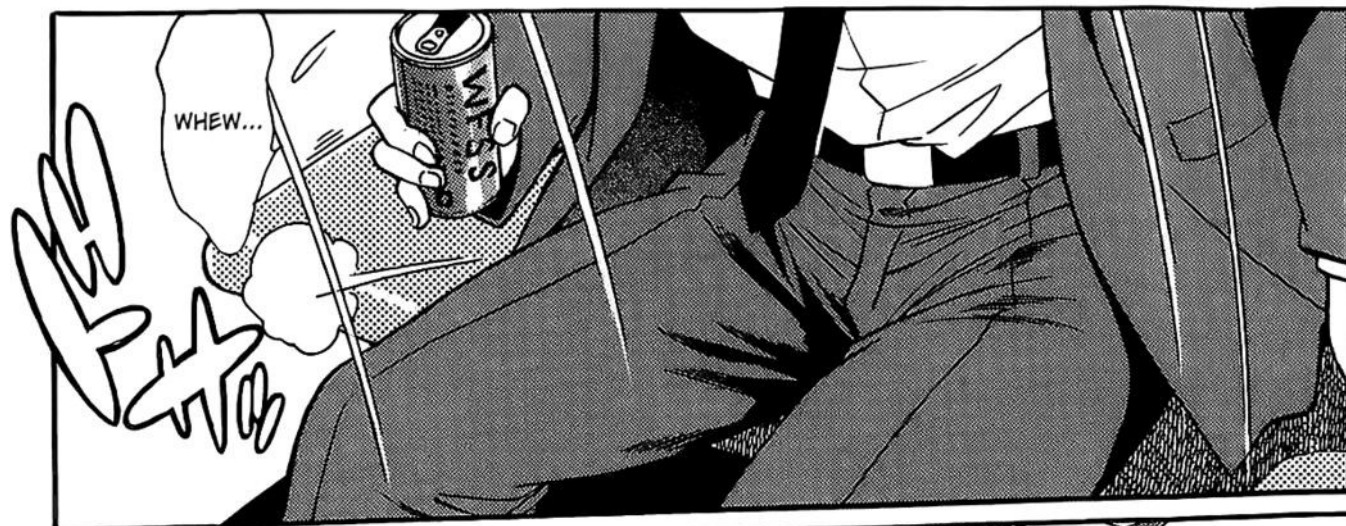
Room1 ■ END

KANOJO DE IPPAI - CHAPTER 1

AUTHOR: MANABE JOUJI

TRANSLATOR: OCHIMUSHA / EDITOR: AFRO THUNDA
AFTHSCANS.FUNERALOFSMILES.COM





I COULDN'T
REALLY STAY
THERE ANYMORE,
GIVEN THE CIR-
CUMSTANCES.

IT'S NOT
QUITE THAT
BAD... AT ANY
RATE, THE HOUSE
BELONGED TO
HER.

OH YEAH.
YOU'RE STILL
IN THE MIDDLE
OF ARBITRATION,
AREN'T YOU?

HEARD YOU
GOT KICKED
OUT OF THE
HOUSE.

LIKE...
WHAT?

YA
DON'T
SAY.

STILL. DON'T GET
CARRIED AWAY WITH
YOUR NEW FREEDOM
AND DO SOMETHING
THAT COULD REFLECT
POORLY ON YOU.

USE
YOUR
BRAIN.

LIKE,
SAY, DON'T
SHACK UP WITH
SOME NEW GIRL
THE SECOND YOU
GET YOUR OWN
PLACE.

Room: 2



That's so
good...

M
m
m

Does
that
feel
good
for
you?

How's
this?

Mr.
Todes!

UM... YEAH...
I CAN SEE HOW
THAT COULD BE
AN ISSUE...

DAMN STRAIGHT!
IMAGINE IF YOU WERE
IN COURT, AND THEY GOT
THE NOTION THAT THE
DIVORCE WAS CAUSED
BY INFIDELITY ON
YOUR BEHALF.











PUT SOMETHING ON, FOR GOD'S SAKE!

YOU IDIOT! I CAN SEE YOUR PANTIES!



MORN-ING, MR. TODES...

"MORN-ING?!" WHAT TIME DO YOU...



BESIDES ...

AWW, THAT'S NOTHIN' TO MAKE A FUSS OVER!



HEY!

I'M STARVING!
GIMME A LITTLE BITE!



THAT'S MY DINNER, YOU LITTLE...

I CAN'T HELP MYSELF! I'M A SLAVE TO THAT DIVINE SCENT!

DON'T YOU KNOW YOU SHOULDN'T EAT YAKISOBA FOR BREAKFAST?!

GIVE IT BACK!





I SEE, MR. TODES...
AFTER GORGING YOURSELF ON SUCH A FEAST, YOU CAN'T KEEP YOUR LUST AT BAY ANY LONGER, AND...

NO! NO, THAT'S NOT WHAT I...!



WHAT?

WAIT...



BWUH ?



LOOK, HAVE A SEAT AND HEAR ME OUT, ALRIGHT?

I'M SERIOUS HERE!



NO, THAT'S NOT WHAT THE PROBLEM IS.

WHERE'S THE ISSUE?

WHY NOT?

WE'RE EACH PAYING HALF OF THE RENT AND UTILITIES, RIGHT?



SEE...

THIS WHOLE THING, IT'S JUST... IT'S NOT GONNA WORK.

THE TWO OF US LIVING IN THE SAME PLACE, I MEAN.



AND...
I KNOW YOU
DON'T WANT TO
HAVE TO MOVE
AGAIN, BUT I
CAN GIVE YOU
A LITTLE CASH,
IF IT HELPS!

I MEAN, I
KNOW IT'S A
LITTLE SELFISH
OF ME, BUT THE
WHOLE REASON I
GOT THIS PLACE
WAS TO START MY
LIFE OVER.

I'M BEGGING
YOU! JUST PACK
UP, LEAVE, AND
DON'T TELL
ANYONE YOU
WERE EVER
HERE!

WELL...
IT'S GONNA
MAKE THINGS
REALLY COM-
PLICATED.

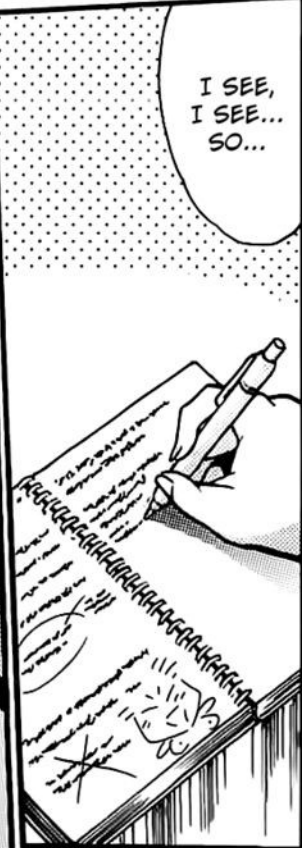
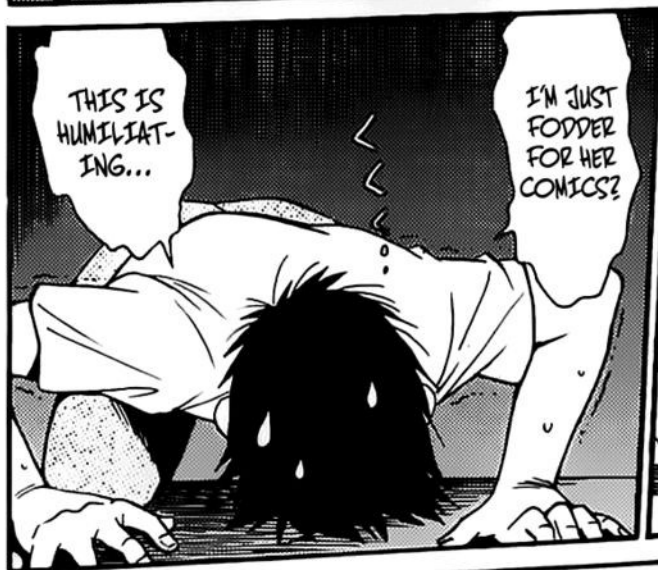
SO...
IF THEY FIND
OUT THAT I'M
LIVING WITH
A GIRL LIKE
YOU...

TO
BE COMPLETELY
HONEST WITH YOU,
I'M... I'M ACTUALLY
GOING THROUGH A
COURT-MEDIATED
DIVORCE RIGHT
NOW.

GIVE ME A
SIGN OF
LIFE, AT
LEAST!

COME ON!
I'M ON MY
KNEES
HERE!

.....







YEAH,
DON'T
MENTION
IT...

IT'S
GONNA BE
THE BEST
MANGA
EVER!

THANK
YOU SO
MUCH!
♡



OHH, I
LAUGHED...
I CRIED...

THIS STUFF
IS DRIPPING
WITH DRAMA!
I BET WE COULD
EVEN MAKE A
TV SHOW OUT
OF IT!

I COULD GET
TEN VOLUMES
OUT OF THIS
STORY!



HUH?

MR.
TODES!



TURN
THAT FROWN
UPSIDE DOWN!
NO MATTER WHAT
HAPPENS, WE'LL
GET THROUGH
IT!

UHH...

Do you have
any grip on
reality at
all?



OR, UH...
THE SAME CLIP
YAKISOBA, AT
ANY RATE...

NOT US!
WE EAT
FROM
THE SAME
KETTLE!
♡

WHO'S
AFRAID
OF THE SET-
TLEMENT
FINES? ♪

WHO'S
AFRAID
OF THE BIG BAD
COURT? ♪

WELL,
YOU TRY
DEALING
WITH ALL
THIS COURT
STUFF.

YOU
DON'T WANT
TO GET
DRAGGED
INTO THAT
MESS.

EASY
ENOUGH
TO SAY,
BUT...

QUE SERA,
SERA!

BZZT!
DON'T
YOU EVEN
REMEMBER
MY NAME?

TRUST ME,
IT'S A MASSIVE
PAIN IN THE ASS,
UH... UH...

LET'S
ENJOY THE
PRESENT!

ALRIGHT
...

MISS...
KAMI...

JUST
"HINA!"

MY
NAME'S HINA
KAMIYAMA!

SO
CALL ME
HINA!

WHY DON'T
YOU TREAT A
LADY WITH A
LITTLE MORE
RESPECT?

FINE...

HINA...

OH...

OKAY
...



NOW
THERE'S
A GOOD
BOY.



THAT
INCIDENT
IN THE BATH
SHOULD BE
ALL THE
PROOF YOU
NEED!

I TOLD
YOU!
THAT
WASN'T
IT!

I MIGHT
NEED MORE
DATA!



WHAT
ARE YOU
DOING?!

WHA...

WHA...

WHA...



I JUST
WANTED TO
TEST MY LITTLE
ERECTILE
THEORY.
♡

MM...







SUCKLE

YOU'RE
SO NAUGHTY,
MR. TODES...

AH
...

HA
...

SHE'S SO
VOLUPTU-
OUS...

WOW...
TWENTY
YEARS
OLD...

AND
SOAKED
DOWN
HERE, TO
BOOT.

Haa!

Ahh...



DAMN...
LOOK
AT HER
JUICES
...



SHE
SEEMS
TO LIKE
HOW I DO
IT...



OKAY
...

MOVE
YOUR HIPS
UP A LITTLE
MORE.





Room2 ■ END

KANOJO DE IPPAI - CHAPTER 2

AUTHOR: MANABE JOUJI

TRANSLATOR: OCHIMUSHA / EDITOR: AFRO THUNDA

AFTHSCANS.FUNERALOFSMILES.COM

HTTP://OCHIMUSHA.WORDPRESS.COM



TA-DAAA!

LOOK
LOOK!
KITTY
EARS!

Room: 3

Meeow! I wuvv
Today-poo! I waits
for him aaall day!

I GOT 'EM
JUST THE
OTHER DAY!
SEE, I
PUT 'EM
ON, AND...

WHAT THE
HELL?

WHY DO
YOU EVEN
HAVE...

HOW CAN
STUPID CAN
YOU GET? QUIT
ACTING LIKE A
FRIGGIN' KID
ALREADY!

BAH!

AWW,
YOU BIG
MEANIE!

カ
チ
カ
チ







ER, NO,
THAT'S
NOT...

I GET IT.
EVEN AFTER
THE DIVORCE,
THERE'S STILL
SOME LINGER-
ING ATTACH-
MENT.

YOU THINK TO YOURSELF,
"IF I COULD JUST DO
THE WHOLE THING OVER
AGAIN, MAYBE IT WOULD
WORK OUT."

YOU SHOULD BE
GRATEFUL THAT YOU
HAVE A BOSS WHO'S
BEEN AROUND THE
BLOCK WITH THIS
DIVORCE STUFF, YOU
KNOW!

OH, NO,
IT'S NOT
THAT I'M
WORRIED
ABOUT...

MY EX-HUS-
BAND WAS
THE EXACT
SAME WAY!

BUT YOU'RE
NOT GONNA DO
YOURSELF A
SHRED OF
GOOD UNTIL
YOU GET OVER
HER AND MOVE
ON WITH YOUR
LIFE!

JESUS,
TOUDOU,
LIGHTEN UP!

YEAH...
TRUE
ENOUGH...

I BETTER
NOT
BREATHE
A WORD
ABOUT
HINA.

FORTUNATELY,
IT'S NOT TOO LATE
IN LIFE TO START
OVER AGAIN.

AND EVEN
THOUGH
YOU'RE HURT
NOW, SOME DAY
YOU'LL FIND
THAT SPECIAL
SOMEONE OUT
THERE.

HEY MISS!
GIMME
ANOTHER
ONE!

LATER ON
YOU'RE
GONNA NEED
EVERY PENNY
YOU CAN
GET, LEMME
TELL YA!

LIVE A
LITTLE!
THIS
ONE'S MY
TREAT!



ARE
YOU OKAY,
BOSS?

UGGH...



DON'T BE
RIDICULOUS!

I'VE NEVER
SEEN YOU SO
DRUNK BEFORE,
BOSS...

I'M DONE...
JUST LEMME
SLEEP
HERE.



WHERE WAS
YOUR HOUSE
AGAIN, BOSS?

I DON'T
EVEN KNOW
WHERE
YOU'RE
GETTING
THAT IDEA.

AHH... WHAT
A HELL OF A
BENDER WE
HAD! WOOW!

BARELY KEPT
UP WITH KING
CHUGGSALOT
HERE!

MY
HOUSE?



WHA...
WHAT?!

LET'S GO
CRASH AT
YOUR PLACE,
TOUDOU.



I DON'T
WANNA STAY
HOME DRUNK
BY MYSELF.



THAT'S NOT
WHAT I MEANT!
WHERE DO YOU
LIVE?

I DON'T
GOT ONE! MY
HUSBAND
TOOK IT!

Mrow?

Wow!

Look!

Ooh!

OOOH!

WHAT NOW?!

WELL, IF YOU'RE COOL WITH IT, I WAS THINKING MAYBE SHE COULD...

HEY, LOOK, UM... MY BOSS HERE HAS HAD A LITTLE TOO MUCH TO DRINK TONIGHT, AND...

WHY, WHAT HAVE WE HERE? YOUR SEXY BOSS, INEBRIATED AND IN DESPERATE NEED OF YOUR TENDER CARE...

AND OH, HOW YOU'VE YEARNED TO STEAL HER AWAY FROM THE STUFFY CONFINES OF THE OFFICE... WHY, MR. TODES, IT'S THE OLDEST STORY IN THE BOOK!

WILL YOU STOP MAKING EVERYTHING INTO ONE OF YOUR DUMB MANGA PLOTS?





YOUR SUIT'S
GONNA GET
WRINKLED!



WHOA!
WAIT,
BOSS!

YOU CAN'T
LIE DOWN
LIKE THAT!



YOU WOULDN'T
WANT YOUR
SKIRT TO GET
WRINKLED
EITHER...

AND...
UM...



HOLY
SHIT!

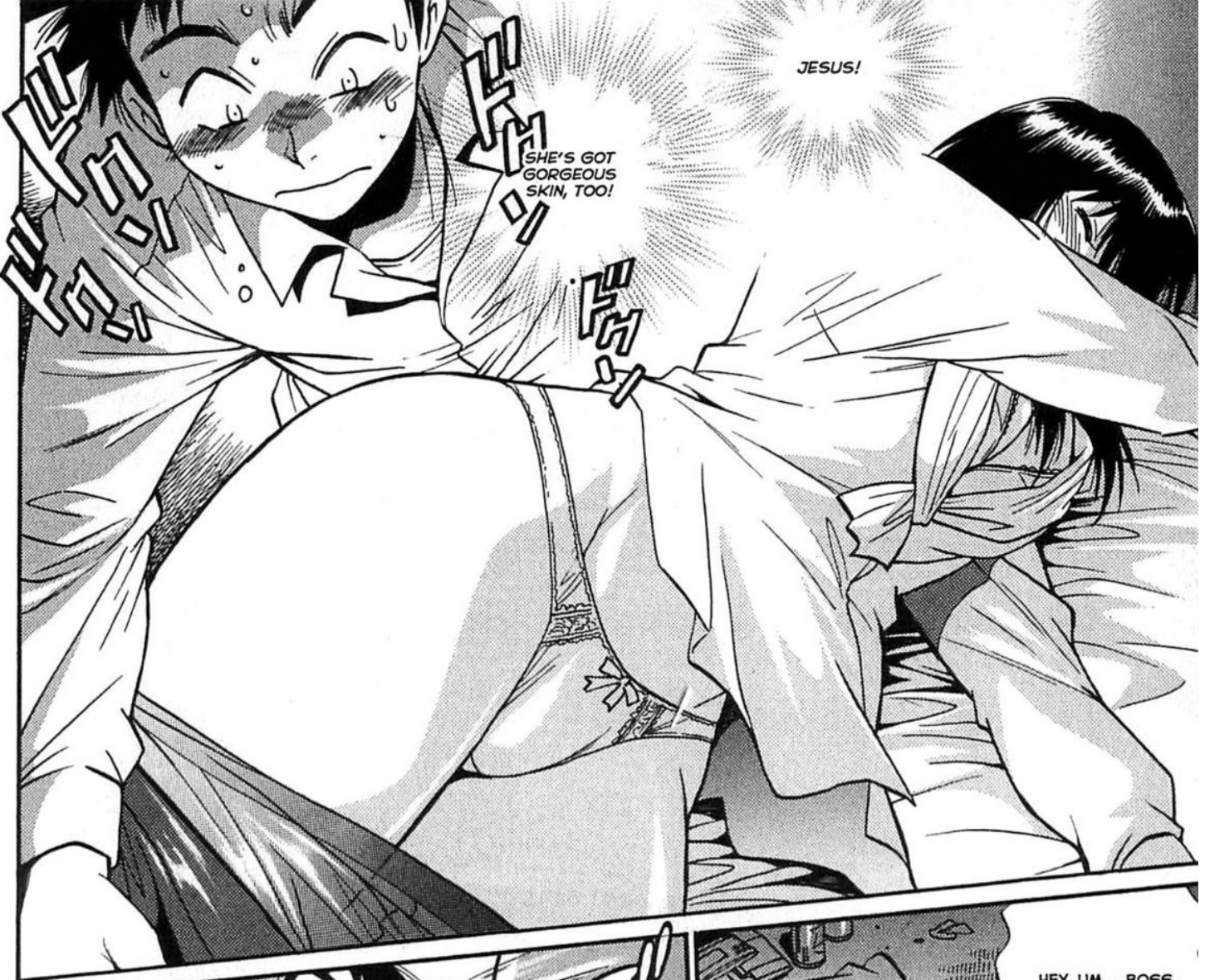
SHE'S
STACKED!



Tha-
thump

Tha-
thump

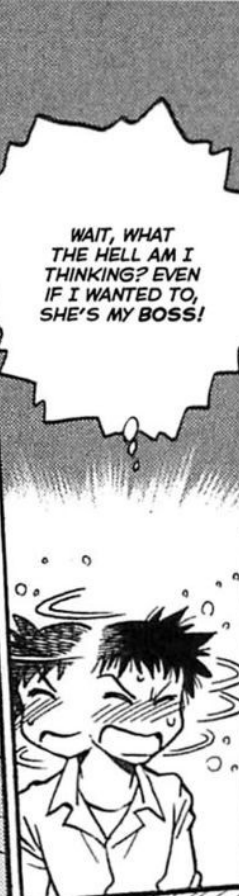
Tha-
thump





SHE WAS THE
ONE WHO WAS
WARNING ME
ABOUT CAVORT-
ING WITH WOMEN
IN THE FIRST
PLACE!

NNN...



WAIT, WHAT
THE HELL AM I
THINKING? EVEN
IF I WANTED TO,
SHE'S MY BOSS!



BUT WHAT
ELSE COULD
IT...

IS SHE
COMING
ON TO
ME?! NO
WAY, NO
WAY...



BUT
Y'KNOW...

BOSS?

UM...



ARE
YOU...

ASLEEP
NOW?

HELLO?

ZZZ...



I MEAN,
FEEL FREE
TO TAKE A
NAP IF YOU
WANT.



OH, WHAT TO DO...

FIDGET

FIDGET

Z...



I'M A LITTLE BIT SLEEPY MYSELF.



WE DO HAVE WORK TOMORROW...



MM...



OH MAN! I'M RIGHT AT THE HOLY LAND!

HMM...

WHAT INDEED...



!!



HUH... ARE HER PANTIES DAMP BECAUSE SHE'S BEEN DRINKING, OR IS SHE...





MMGH...

YOU'LL
NEED TO
SIT UP A
LITTLE.



TOUDOU!



UNGH...
THANKS...

HERE'S
SOME
WATER,
BOSS.



I... I WAS JUST
CHECKING UP
ON YOU!

NO NO
NO! I,
UM...



I MEAN, AN
ACCIDENT!

THAT WAS
JUST A CO-
INCIDENCE!

A "CHECK-
UP," HUH?

PRETTY LAME
EXCUSE THERE,
TODERKINS...



YOU SURE
PICKED AN
ODD PLACE
TO LINGER,
BUDDY.

OH
WERE YOU,
NOW...



PERHAPS YOU'D
LIKE TO EXPLAIN
TO ME JUST
WHAT YOU WERE
DOING DOWN
THERE.

WHA?!



IT'S OKAY.
YOU CAN KEEP
GOING.

HUH?!



I KNOW THE
FEELING. SOME-
TIMES YOU JUST
WANT SOMEONE
TO BE WITH.

YOU SAID YOU
WERE LONELY
LIVING BY
YOURSELF.



YOU ONLY
WANTED TO
LOOK?

OR DON'T
TELL ME...



I CAN'T HOLD
MYSELF BACK
ONE MORE
SECOND!

AAGH!
THAT'S
IT!



BUT...
I...

S'ALRIGHT. IT'S
NOT LIKE I'M
SOME STRUMPET
YOU DRAGGED
HOME. NO BIG
DEAL.



OH, UM...
OKAY,
MISS...
TAKASE?

CALL ME MY
NAME, YOU
IDIOT...



HAAH...

HAA...

Thump

HAA...

Thump



NO...

SAY
"KYOKO."

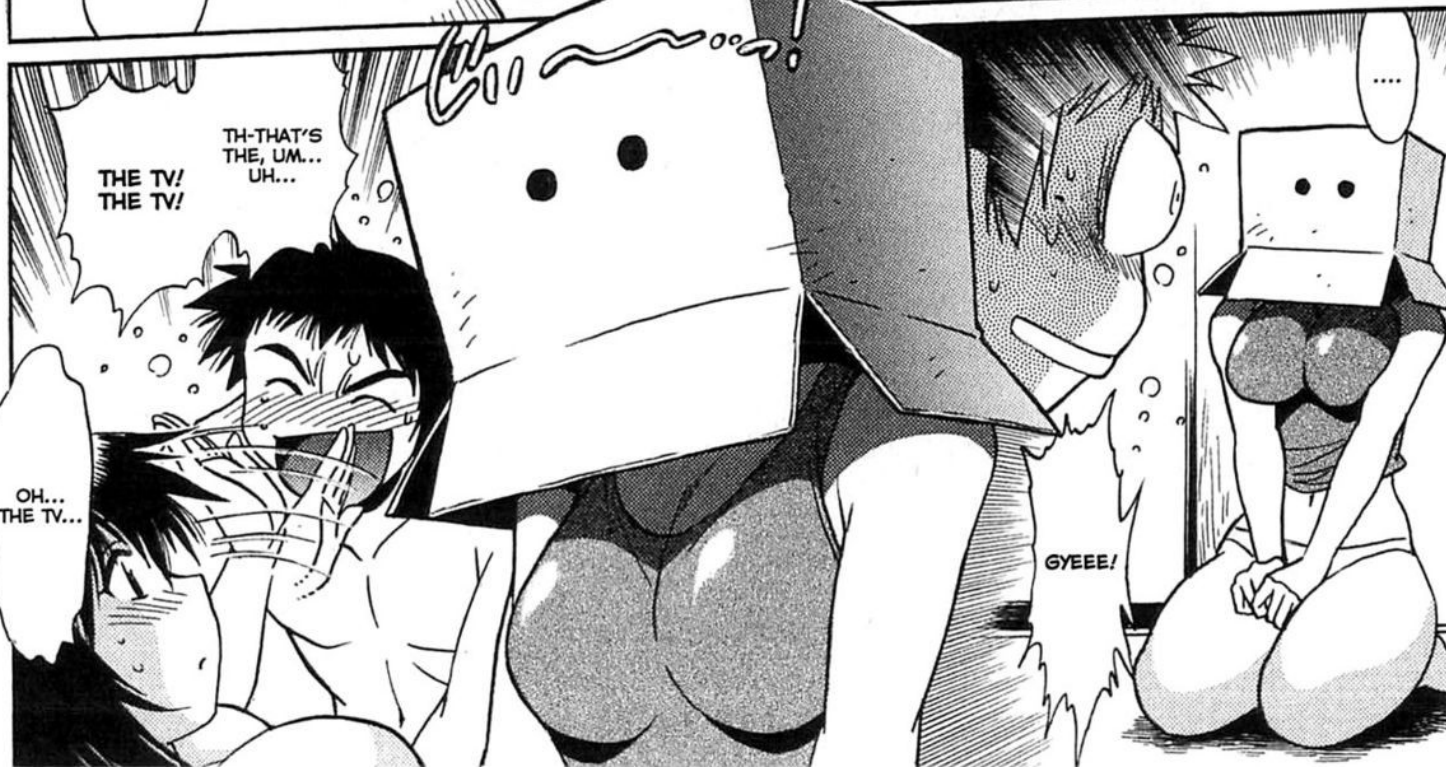


WAIT...
HOLD ON A
SECOND.



WHAT'S
THAT OVER
THERE?

HUH?
WHAT'S
WHAT?



THE TV!
THE TV!

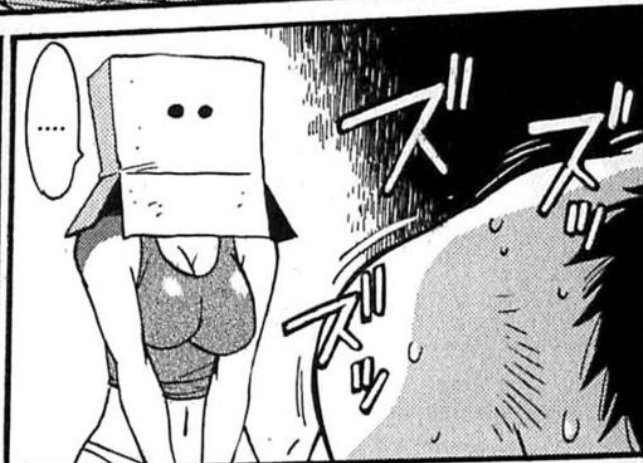
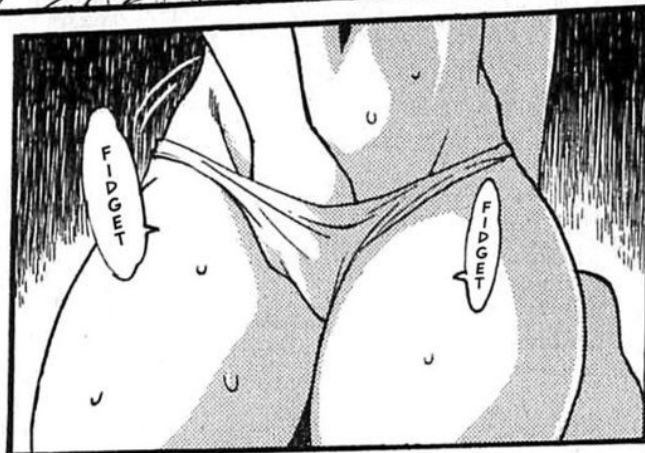
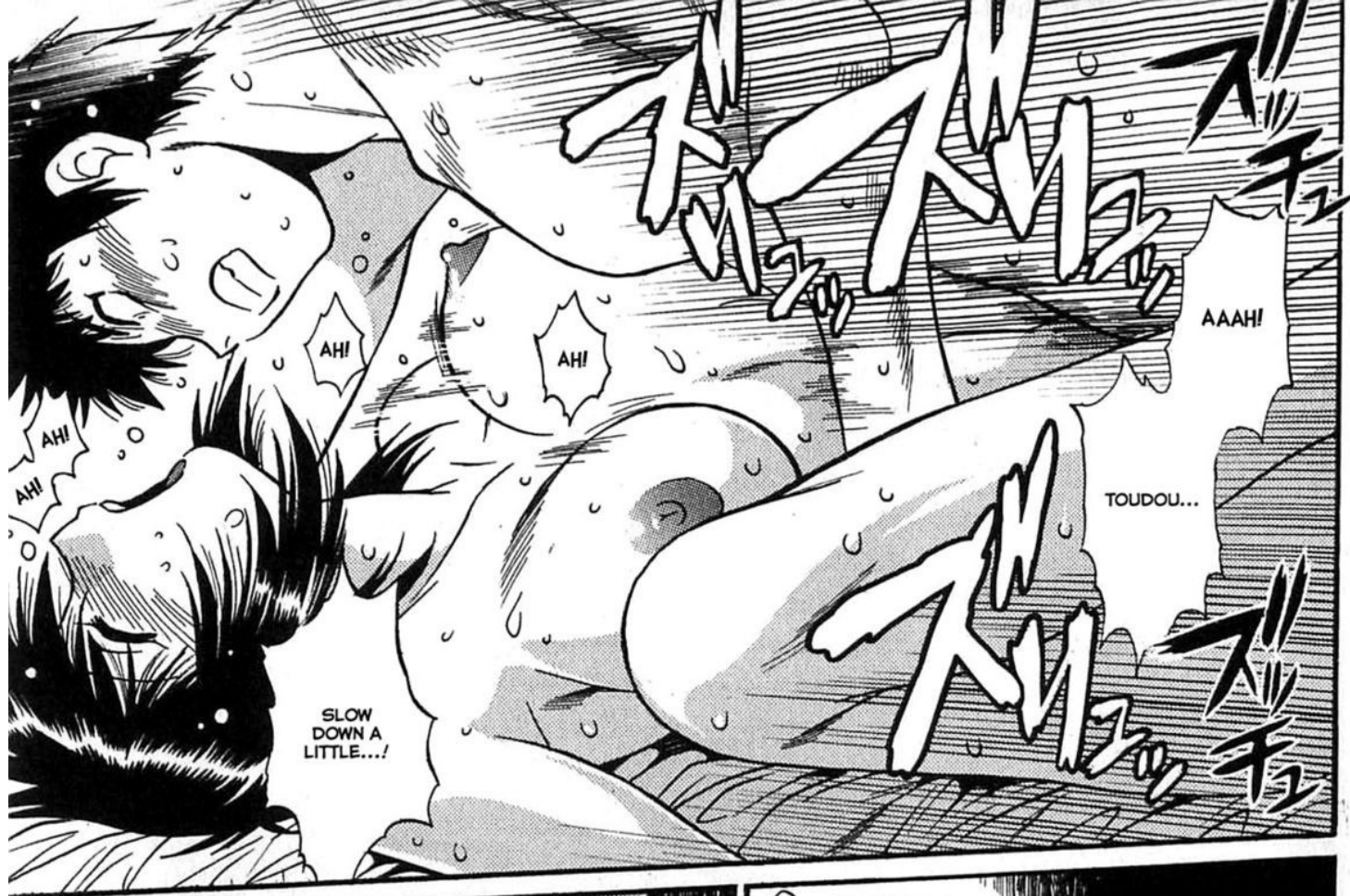
TH-THAT'S
THE, UM...
UH...

OH...
THE TV...

GYEEE!











I CAN'T EVEN WATCH...

UGGH...

WITH THE TV? THAT MELON-HEAD...

MR TODES!

YES!

AH...



I REALLY AM SORRY...

I SHOULD HAVE NEVER... UM...



I MEAN, I WAS ONLY TRYING TO HELP YOU...

PLEASE, PLEASE, IT'S NO BIG DEAL!



AH!

HAA!

HAA!

AH!

AH!

HAA!

HAAH!



KANOJO DE IPPAI

彼女で
かのじょで
いっぱい
満室

Chapter 3

Translation and Typesetting:

Ochimusha

Released September 16, 2014



Greetings! I'm Ochimusha, the translator.

You're probably noticing that this chapter looks different than the first two. I decided that from now on I'll be taking on the typesetting duties as well, so I apologize for the sudden change in font and how the pages look. Thanks to AfroThunda for typesetting the first two chapters.

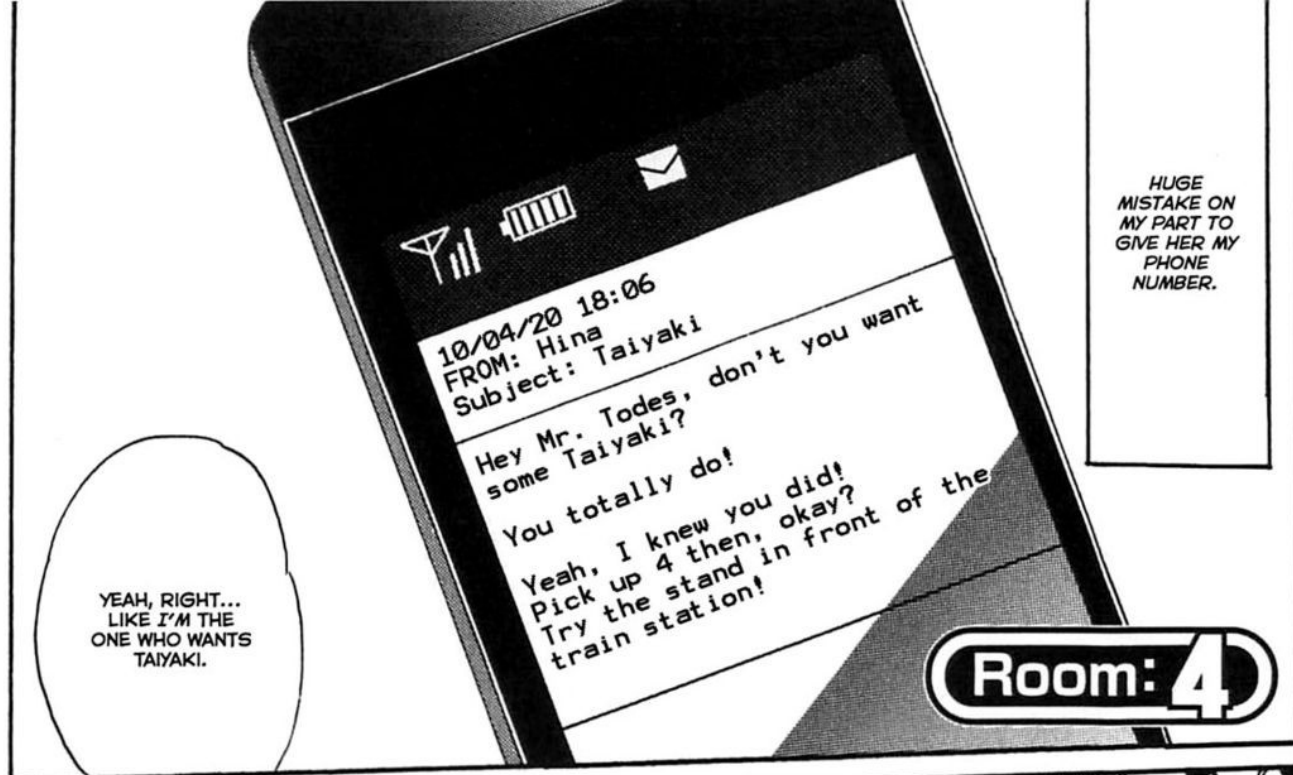
People really are different animals when they're drunk, aren't they? Although there's the school of thought that says people are simply more honest after they've knocked back a few and lowered their inhibitions. Still, I wouldn't want to be Toudou at work the next morning.

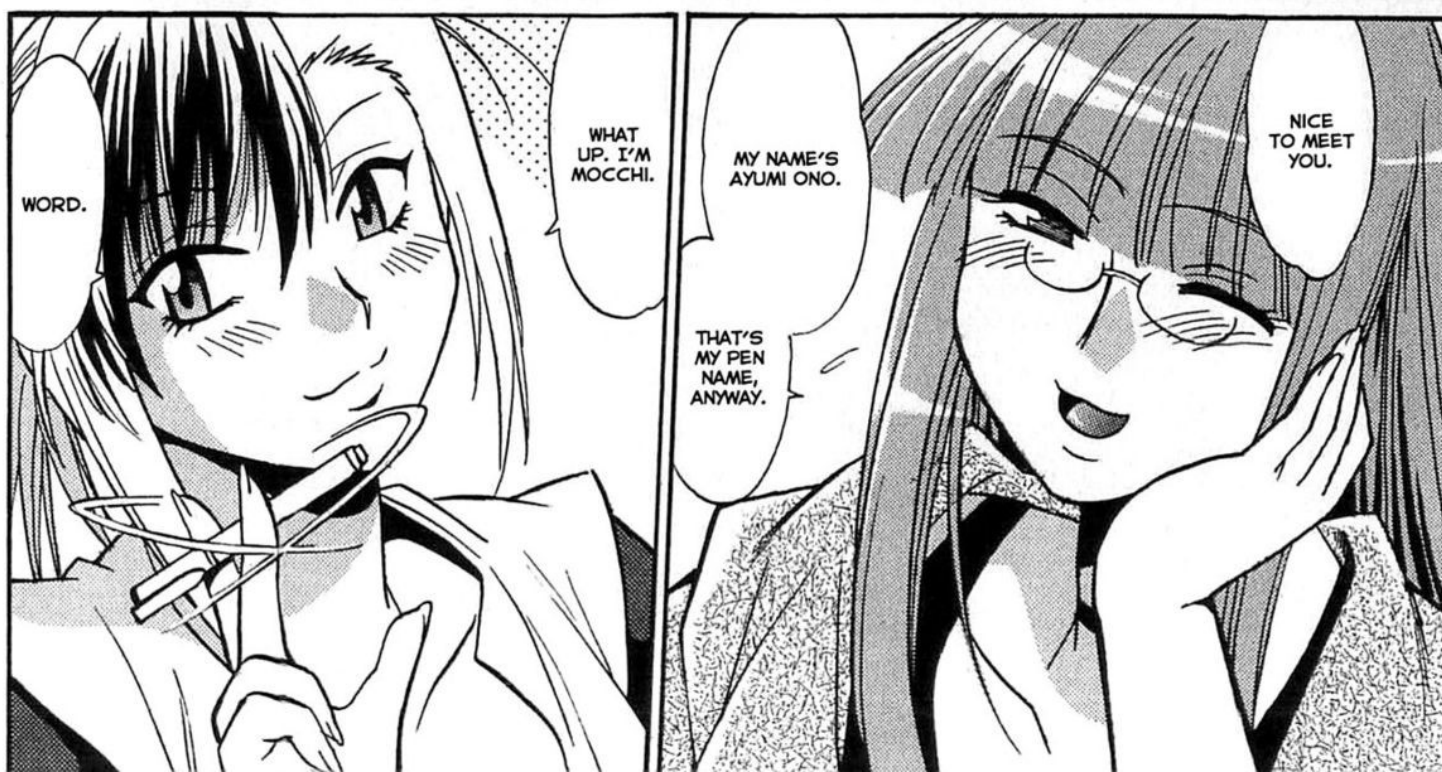
Say hi and keep up with releases at: ochimusha.wordpress.com

PRESENTED BY

真鍋讓治

J O J I M A N A B E





MR. TODES!

I thought so...

I IMAGINE HINA
FILLED YOU TWO
IN ABOUT OUR
WHOLE DEAL?

YEAH...
IT'S A
PLEA-
SURE.

WE'RE
HELPING
HINA WITH
HER MANU-
SCRIPT!

WHAT'RE
YA,
BLIND?

THIS
IS THE
KITCHEN!

ANYWAY,
WHAT ARE
YOU ALL
DOING IN
HERE?

HEH
HEH...

NOT
AGAIN...

B-52

YEAH,
YEAH!

YES,
BEGINNERS
THOUGH WE
MAY BE...

HELLS
YES!

SO I
IMAGINE YOU
TWO ARE
ALSO MANGA
ARTISTS?

NAH, NAH, IT'S
COOL! I'VE GOT
TWO HELPERS
NOW! NOTHIN' TO
SWEAT!

IT'S ALWAYS
RIGHT DOWN TO
THE WIRE
WITH YOU,
ISN'T IT?!

WITH THE
SAME, UH...
SPECIALIZA-
TION?

YEP YEP!
ADULT
MANGA!



YEAH, TOTALLY!
HE EVEN GOT A
DIVORCE
ONCE!

HE REALLY
SEEMS LIKE A
GROWN-UP!

YO HINA,
TODES IS EVEN
COOLER THAN
YOU MADE HIM
OUT TO BE!

GOD, HOW SAD IT
IS TO SEE THREE
YOUNG GIRLS
WASTING THE
PRIME OF THEIR
LIVES DRAWING
PORN COMICS...



WHERE'S
THE TAI-
YAKI?

YOU DID
PICK IT UP,
RIGHT?



OH YEAH!
MR. TODES!

HUH?



HAVE A
SEAT, MR.
TODES!

THE LAST
ONE'S FOR
YOU!

WHY DON'T
WE HAVE
SOME TEA
WITH IT
TOO?

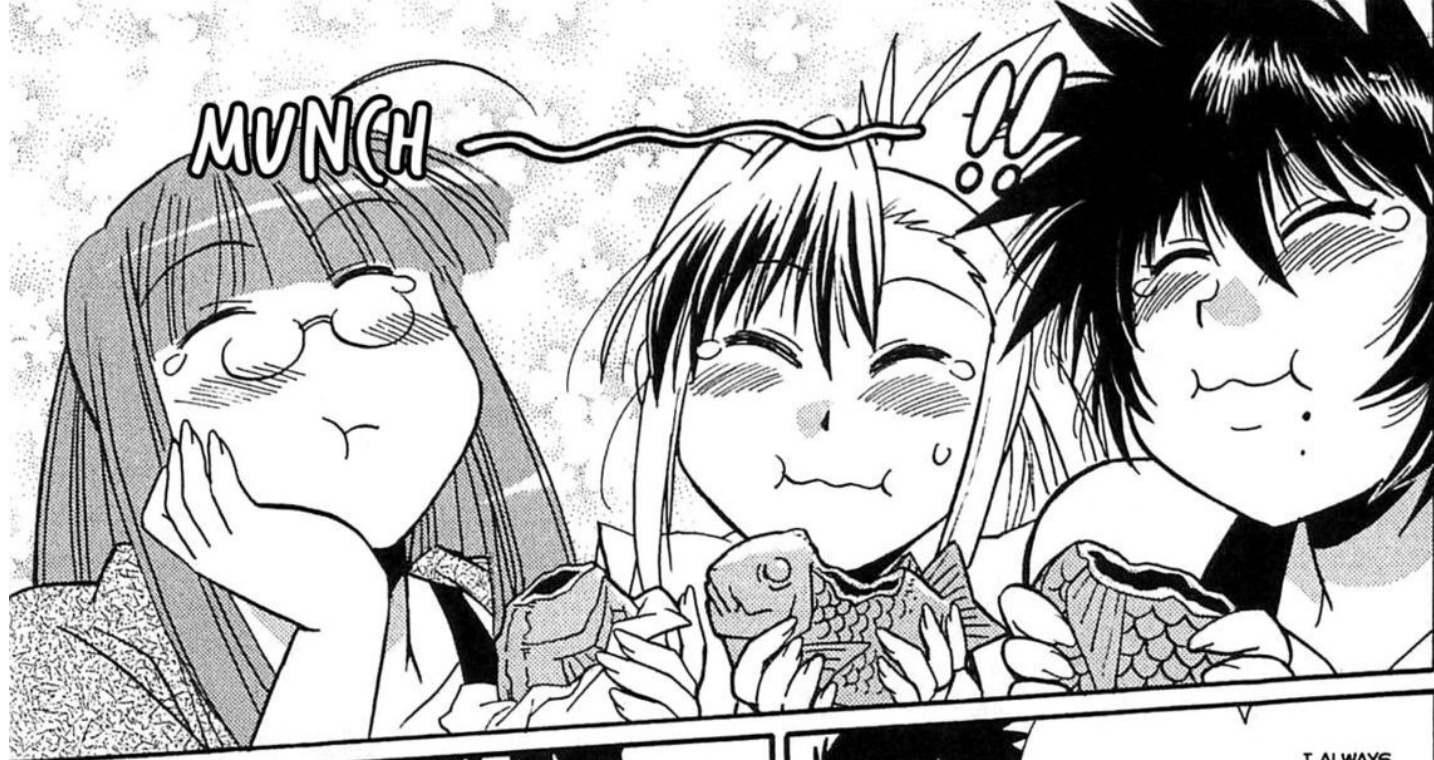
SO THAT'S
WHY SHE
WANTED
FOUR.

HERE YA
GO. STILL
WARM.

OH.
SORRY.

WOOT!

WHAT? YOU
WANT ME
TO HAVE
ONE?



AND I DON'T EVEN LIKE SWEETS MUCH...

MAN, I ALREADY HAD DINNER...



GET MY MONEY'S...

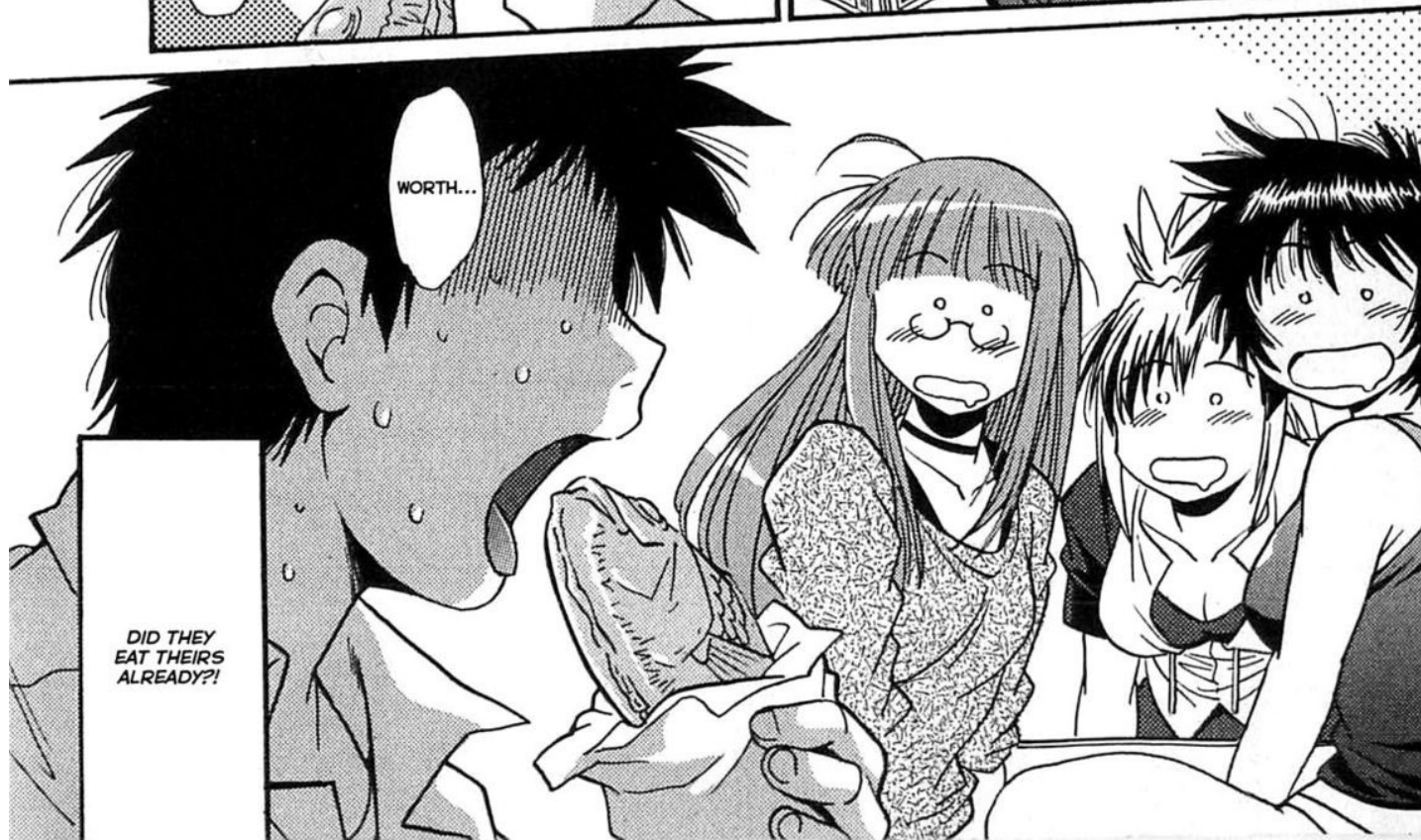
BUT I PAID FOR IT. I MIGHT AS WELL...



THAT STAND'S GOT THE BEST FILLING!

I ALWAYS WANT SWEETS WHENEVER I'M TIRED!

DON'T THINK YOU'LL STAY SLIM FOREVER, LADIES...



WORTH...

DID THEY EAT THEIRS ALREADY?!



NO, I MEAN
THAT WE SHARE
THE KITCHEN
HERE! WHY
CAN'T YOU DO
THIS IN YOUR
ROOM?

BUT FORTUNATELY AFTER
THE DEADLINE THERE'S
THE DROP-DEADLINE AND
THE OVER-DROP-DEAD-
LINE, AND...



DON'T
PLAY COY
WITH ME!

HOW MUCH
LONGER
ARE YOU
GIRLS
GONNA BE
AT THIS?

NYEES,
TODESY?

HINA!

YOU
MEAN...

WHEN'S IT
DUE? FIRST
THING
TOMORROW
MORNING.



CRAMPED?!
BUT... YOUR
ROOM'S BIGGER
THAN MINE!



WAAH!
DON'T LOOK!
DON'T LOOK!

UNLESS...



HAH! FAT
CHANCE! HER
ROOM'S WAY
TOO CRAMPED!

SADLY, YES...
THERE'S NO WAY
ALL THREE OF
US COULD FIT
IN THERE.



WHERE DO
YOU EVEN
SLEEP,
ANYWAY?!

YOUR ROOM
HASN'T
GOTTEN ANY
BETTER
SINCE WE
MOVED IN!



I WAS GONNA
GET AROUND
TO CLEANING
UP, BUT YOU
KNOW HOW
THINGS GO...

I KNEW
IT...



WELL, ONCE
YOU'VE GONE
OFF TO WORK IN
THE MORNING...

WHERE
DO I
SLEEP?



SMELLS
LIKE
TODES!

YAAAY!

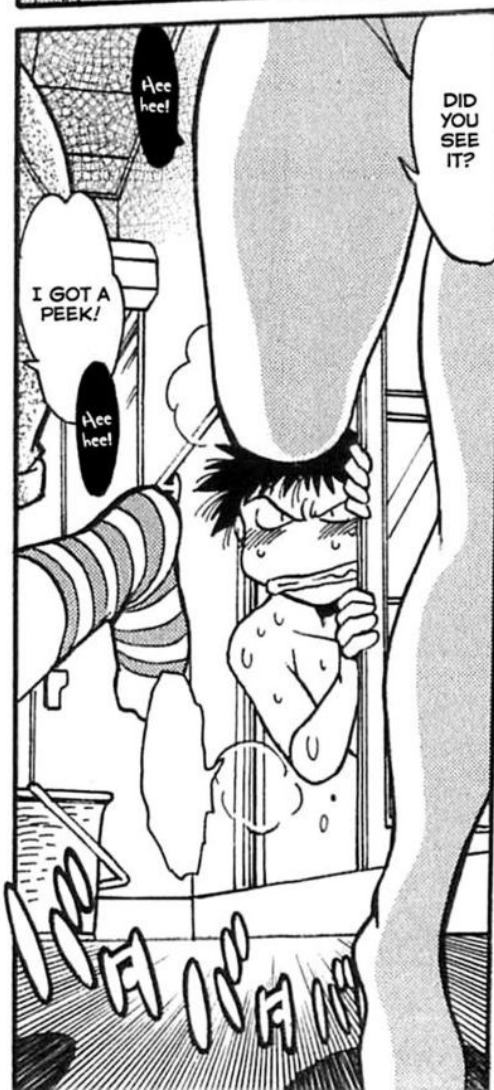


NO...

WAIT...

YOU'RE
KIDDING
ME...

UGH...





HO HO,
WELL, IT'S
NOT JUST
THAT.

I'VE BEEN
SEEIN' THE
REAL THING!

OH, I SEE...
YOU'RE GETTING
BETTER AT DRAWING
DICKS NOW THAT
YOU'VE GOT ONE IN
CLOSE PROXIMITY,
HINA.



TEE HEE HEE/
YOU WANT THE
DETAILS?

BANGIN' OLD
TODESY, ARE
YA SWEETIE?

THE REAL
THING?!



JEEZ, WHAT
CRAWLED UP
YOUR COOCH?
WHAT ELSE ARE
THREE GIRLS
GONNA TALK
ABOUT AT
NIGHT?

Well...
um...



WAIT, WAIT...
CAN WE STOP
TALKING
ABOUT THIS,
PLEASE?

SEE,
THE
THING
IS...

HE ALREADY
THINKS WE'RE
WEIRD ENOUGH
WITHOUT US
TITTERING LIKE
SCHOOLGIRLS
ABOUT SEX WHILE
WE WORK ON
HINA'S MANGA!



AFTER ALL,
THIS IS YOUR
MANUSCRIPT,
HINA!

LOOK, LET'S
FORGET THIS
WHOLE DUMB
CONVERSATION
AND CONCENTRATE!



THAT'S
RIDICULOUS!

WHY DO
YOU ALWAYS
DO THIS,
MOCCHI?!









HEY, MR.
TODES!

WAAAGH!



THE
HELL?!
AREN'T
YOU SUP-
POSED TO
BE...

PLEASE, TODEY!
MY FRIEND IS IN
GRAVE PERIL!
SHE NEEDS
YOUR HELP!



"HELP?"

NO, A NUDE
MODEL?! WHY
THE HELL
WOULD...

YOU WANT
ME TO BE A
MODEL?!

Um...

WELL
THEN...

WHY CAN'T
SHE JUST
MAKE
REGULAR
MANGA?

WE'RE BEGGING YOU,
HERE! YOU HOLD HER
FUTURE CAREER AS AN
ADULT MANGA ARTIST
IN YOUR VERY HANDS!

YOU DO,
HUH...

WELL,
IF YOU
DON'T
MIND
LITTLE
OLD ME...

PLEASE, MR.
TODES...

I WANT TO DO IT
HOW THE REAL
PROS DO IT.

YOU JUST WANT
ME TO MODEL MY
LOWER HALF?!

WAIT A
SECOND...

HUH?!

YOU CAN
KEEP YOUR
SHIRT ON.

OH!

SHE'S GOOD
AT THAT
ALREADY.

DON'T EXPECT
ME TO LOOK
LIKE SOME KIND
OF GREEK
SCULPTURE.

BUT LISTEN, I'M
NOT THE MOST
CHISELED GUY
ON THE PLANET,
ALRIGHT?



UH...

WHAT'S THAT
SUPPOSED
TO MEAN?

EXACTLY!

THE POWER
OF TODES
COMPELS YOU!
THE POWER
OF TODES
COMPELS YOU!



EK! I CAN'T
EVEN LOOK
DIRECTLY
AT IT!

GET A
GOOD
LOOK,
AYUMI!



BE CAREFUL
WHAT YOU
ASK FOR,
LADIES!

ALRIGHT,
FINE!

YAAH!

OOH!
THAT'S
MORE
LIKE IT!

AAGH!
IT'S SO
BRIGHT!



BUT,
UM...

ISN'T IT
A LITTLE
SMALL?

IN MANGA
THEY'RE
USUALLY A
FOOT LONG
OR SO...

THINK ABOUT IT,
AYUMI... IT'S
KINDA LIKE HOW
WE ONLY DRAW
GIRLS WITH
HUGE BOOBS.
IT'S FANTASY!



HOW
'BOUT
NOW?!



WHAT KIND OF
MAN CAN'T GET IT
UP FOR THREE
HOT GIRLS?!

C'MON,
TODESY, UP
AND AT 'EM!
YOUR REPU-
TATION'S ON
THE LINE!

WELL IT SURE AIN'T
GONNA HAPPEN
WHEN YOU PUT ME
UNDER ALL THIS
WEIRD PRESSURE!



WELL HELL,
WHEN IN
ROME!



HINA?!
WHAT ARE
YOU...?!

STOP!

AND WHILE
I'M AT IT...!

Exoner!



...WHY ARE
YOU GIRLS SO
SURPRISED?

WHOOAAA!
NO WAY!

HOLY
CRAP!

IT'S
HUGE!

GOOD
JOB, MR.
TODES!



YEEEEK!!



HUH?!

I... I
CAN'T!

DOESN'T
IT LOOK
HOT?!

GO AHEAD,
AYUMI!
TOUCH IT!

YOU'LL NEVER
UNDERSTAND
HOW HARD IT IS
IF YOU DON'T
TOUCH IT!



GULP!



AT YOUR
SERVICE,
MILADY...

UM...

WOULD
YOU MIND
IF I...



UM...
WELL...
IT'S VERY
HOT... IT'S
THROBBING...

SO
HOW
IS IT?



AND
HARD...

SE
SE
SE



!!

GRAB!



RUB

SQUEEZE!

SOMETHING
SEEMS
TO BE...
LEAKING
OUT THE
TIP...

THAT'S
PRE-CUM!
DIDN'T YOU
DRAW THAT IN
YOUR LAST
ONE-OFF?

En!

HRRK!

NOW YOU CAN
EXPERIENCE THE
REAL THING!
STROKE IT A
LITTLE!

NGH...

WELL... ACTUALLY,
I KIND OF... COPIED
THAT FROM ANOTHER
ARTIST...



A LITTLE
SPIT?



URGH!

HANDJOBS GO
EASIER WITH A
LITTLE SPIT!

LIKE...
THIS, I
GUESS?

Thump!

Thump!

Thump!

NO, I...

YOU CAN
JUST GO AHEAD
AND SHOOT THAT
LOAD, HONEY-BUN!

AH!

AH...

OH
CRAP...

UM...
HINA...

MAYBE
YOU COULD
CALL HER
OFF NOW...

STARTING
TO SMELL
WEIRD,
TOO...

EWW!

IT'S
GETTING
EVEN
BIGGER
NOW!

YOU'RE
DOING IT
JUST RIGHT,
AYUMI!

...SORRY!

UM...
MAYBE
YOU'D
LIKE...

WOOHOO!
CONGRATS
ON YOUR
FIRST
MONEY
SHOT!

OH...
THANKS.

.....



TAKE A
NUMBER,
TOOTS! I
GOTS HIM
FIRST!

HEY, NO FAIR!
YOU GET TO
DO HIM ALL
THE TIME,
HINA! SHARE
HIM A LITTLE!



Mmm...

HEY!

NOBO-
DY...

Mm...



NOW
THEN!

I THINK IT'S
HINA'S TURN
TO HOP
ABOARD THE
TODES TRAIN!

ぬぎ
ぬぎ

ぬぎ
ぬぎ



OWWW!
QUIT
PULLIN'
ON IT!

YEAH! YOU
WAIT YOUR
TURN!

B-B-BUT...!

NOT SO FAST,
AYUMI! YOU ALREADY
OWE US BIG FOR
YOUR HANDS-ON ART
EDUCATION!



I'LL DO
ALL THREE
OF YOU!

COME ONE,
COME ALL!

OKAY,
THAT'S IT!





ROOM 4 END



NO WHINING!

HEY HINA!
WAKE UP!

GET YOUR
FRIENDS
UP TOO!

I THOUGHT
YOU HAD A
DEADLINE!

KANOJO DE IPPAI

Chapter 4

Translation and Typesetting:

Ochimusha

Released October 3, 2014



1

Holy moly! So much redrawing in this chapter! The panel above was the crown jewel. Ended up taking a whole evening to get all of that drawn out. I'm still not completely satisfied with that and all the other spots, but there comes a point when you just have to call it good and get to the next page.

But hey, at least when some yahoo makes the Swahili version or whatever, I'll have saved them 95% of the work.

I'll discuss magazines in the notes to the next chapter, but all three of our lovely artists here submit their work to monthly manga magazines, which allow varying degrees of explicit content.

Enjoy the fall colors!

PRESENTED BY

真鍋譲治

Say hi and keep up with releases at: ochimusha.wordpress.com